



Public Service Alliance of Canada
Alliance de la Fonction publique du Canada

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

Supervisor Position Title: Regional Coordinator, B. C.
Titre du poste de la superviseure ou du superviseur : Coordonnatrice ou coordonnateur régional, C. -B.

Supervisor Position Number: 5800-0000
Numéro du poste de la superviseure ou du superviseur :

Bil. Des. / Dés. bil. :

PURPOSE OF POSITION

OBJET DU POSTE

Under the general supervision of the Regional Coordinator and as part of a regional team that includes other regional office staff, the Regional Council, and regional union bodies such as Area Councils, the Regional Representative/Health and Safety builds the union and fosters membership solidarity by delivering union programs and services in the region. The Regional Representative/Health and Safety is responsible for co-ordinating the PSAC Health and Safety Program in the Region by providing training, advice and guidance to the membership.

Sous la direction de la coordonnatrice ou du coordonnateur régional et à titre de membre d'une équipe régionale qui comprend d'autres employés du bureau régional, le Conseil de région et des organisations régionales syndicales telles que les conseils régionaux, la représentante ou la représentant régional bâtit le syndicat et favorise la solidarité des membres par la prestation de programmes et de services syndicaux dans la région. La représentante ou le représentant régional - santé et sécurité est chargé de coordonner le programme de santé et de sécurité de l'AFPC dans la région en donnant de la formation et en prodiguant des conseils aux membres.

STATEMENT OF RESPONSIBILITIES

ÉNONCÉ DES FONCTIONS

Implements both the regional and national Health and Safety programs, policies and priorities by:

Mettre en œuvre les programmes, les politiques et les priorités régionales et nationales en matière de santé et de sécurité en prenant les mesures suivantes :

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

acting as the first point of contact for members and staff with health and safety issues or concerns;

être le premier point de contact des membres et du personnel ayant des problèmes ou des préoccupations en matière de santé et de sécurité;

developing training materials for use in the delivery of health and safety education to the membership;

élaborer du matériel didactique qui servira à la formation des membres en matière de santé et de sécurité;

training members in issues, policies and legislative interpretation relating to worker's compensation claims;

donner de la formation aux membres sur les politiques et l'interprétation juridique liées aux demandes d'indemnisation des accidents du travail;

representing members before the Labour Board in Pt 2 Appeals;

représenter les membres devant la Commission des relations de travail dans les cas d'appels en vertu de la partie II;

conducting research and analysis of regional and national health and safety issues;

effectuer de la recherche sur les dossiers régionaux et nationaux en matière de santé et de sécurité et en faire l'analyse;

providing advice to members on health and safety issues;

offrir des conseils aux membres sur les questions de santé et de sécurité;

conducting on-site inspections following health and safety related complaints from the membership;

effectuer des inspections des lieux pour assurer le suivi des plaintes provenant des membres en matière de santé et de sécurité;

participating in national health and safety programs.

participer aux programmes nationaux sur la santé et la sécurité.

Organizes members into well-functioning locals by:

Syndiquer les membres en sections locales performantes en :

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

providing both formal and informal training to local officers on effective local administration and workplace advocacy;

fournissant une formation tant formelle qu'informelle aux dirigeantes et dirigeants de sections locales en administration locale efficace et en militantisme en milieu de travail;

identifying and encouraging members to become active stewards and local officers;

repérant des membres susceptibles de devenir des délégués syndicaux actifs et des dirigeantes et dirigeants de sections locales et les encourager en ce sens;

maintaining regular and frequent contact with locals in person, by telephone, electronically, and by mail;

entretenant des contacts réguliers et fréquents avec les sections locales en personne, par téléphone, électroniquement et par la poste;

communicating to locals information about a variety of union issues, concerns, and events (such as campaigns, victories, conferences, courses, updates, etc.).

renseignant les sections locales sur diverses questions, préoccupations syndicales et événements (tels que campagnes, victoires, cours, mises à jour, etc.).

Ensures that the collective agreement is respected and members' employment rights are protected by:

S'assurer que la convention collective est respectée et que les droits des membres en matière d'emploi sont protégés en :

identifying, training, and providing ongoing support to a cadre of stewards in each local;

repérant un cadre de délégués syndicaux dans chaque section locale et lui fournissant une formation et un appui soutenu;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

identifying, training, and providing ongoing support to a regional cadre of members to handle Public Service Commission staffing appeals, workers compensation appeals, and to provide representation at other quasi-judicial hearings that may be required from time to time;

repérant un cadre de membres régionaux et lui fournir une formation et un appui soutenu en vue de traiter les appels de dotation en personnel de la Commission de la fonction publique, les appels d'indemnisation des accidents du travail et de fournir une représentation à d'autres audiences quasi-judiciaires à l'occasion;

working with employers to resolve employment conflicts and emerging problems;

travaillant avec les employeurs à la résolution de conflits en matière d'emploi et de problèmes naissants;

providing advice and guidance to members in matters pertaining to their rights and obligations under their collective agreements, applicable labour legislation, and related internal union policy and procedures;

fournissant des avis et des conseils aux membres touchant leurs droits et obligations en vertu des conventions collectives, la législation du travail applicable et les politiques et procédures syndicales internes pertinentes;

from time to time and/or as assigned by the Regional Coordinator provides representation by:

à l'occasion et tel que mandaté par la coordonnatrice ou le coordonnateur régional, fournir une représentation en :

preparing and presenting workers compensation appeals, PSC appeals, Employment Insurance appeals, and appeals/hearings before other quasi-judicial boards;

préparant et présentant des appels d'indemnisation des accidents du travail, des appels à la CFP, des appels de l'assurance-emploi et des appels/audiences devant d'autres conseils quasi-judiciaires;

representing members on right to refuse procedures under federal and provincial legislation;

représentant les membres sur les procédures du droit de refuser en vertu des lois fédérales et provinciales;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

providing grievance representation to members;

fournissant aux membres une représentation en matière de griefs;

representing members on internal or external harassment procedures.

représentant les membres à des procédures internes ou externes de harcèlement.

Mobilizes membership and public support as part of PSAC campaigns (e.g. pay equity, defend public services, oppose privatization, etc.) by:

Mobiliser l'appui des membres et du public dans le cadre des campagnes de l'AFPC (ex. équité salariale, défense des services publics, opposition à la privatisation, etc.) en:

organizing and providing on-going support to the regional bodies through which campaigns are carried out (e.g. Area Councils, Regional Women's Committees, Political Action Committees, etc.);

organisant et fournissant un appui soutenu aux organisations régionales par lesquelles les campagnes sont mises en œuvre (ex. conseils régionaux, comités régionaux des femmes, comités d'action politique, etc.);

participating in the development of regional campaign strategies and budgets, coordinating the implementation of the strategy and monitoring expenses according to budget limitations;

participant à l'élaboration de stratégies et de budgets pour les campagnes régionales, coordonnant la mise en œuvre de la stratégie et contrôlant les dépenses en fonction des limites budgétaires;

ensuring locals are aware of campaigns, encouraging them to participate in the actions of which the campaign is composed, and monitoring levels and effectiveness of participation;

s'assurant que les sections locales sont au courant des campagnes, les encourager à participer aux activités de la campagne et en surveillant les niveaux et l'efficacité de la participation;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

participating directly in and/or ensuring coordinated membership participation in meetings, actions, and events organized by the labour movement and social justice organizations;

participant directement ou assurant une participation coordonnée des membres aux réunions, activités et événements organisés par le mouvement syndical et les organisations de justice sociale;

designing, producing and distributing campaign material for membership and the public;

concevant, produisant et distribuant des matériels de campagne aux membres et au public;

liaising with local and regional media;

assurant la liaison avec les médias locaux et régionaux;

liaising with representatives of local, regional and national representatives of government; the house of labour; and social justice organizations;

assurant la liaison avec les représentants des gouvernements locaux, régionaux et nationaux, la Chambre des communes et les organisations de justice sociale;

organizing rallies, demonstrations, and other forms of direct actions;

organisant des rassemblements, des manifestations et d'autres formes d'action directe;

promoting a positive image of the PSAC and the labour movement .

projetant une image positive de l'AFPC et du mouvement syndical.

Delivers the Regional Education Program by:

Mettre en œuvre un programme d'éducation régionale en :

facilitating health and safety courses and seminars;

animant des cours et des colloques sur la santé et la sécurité;

facilitating union courses and seminars;

animant des cours et des colloques syndicaux;

promoting PSAC courses to the membership and recruiting members to participate in PSAC courses;

faisant valoir les cours de l'AFPC auprès des membres et recrutant des membres pour participer aux cours de l'AFPC;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

recruiting members to become Alliance Facilitators;

recrutant des membres pour en faire des formateurs de l'Alliance;

providing on-going encouragement to Alliance Facilitators to conduct workplace-based union training;

fournissant un encouragement soutenu aux formateurs de l'Alliance à assurer une formation syndicale en milieu de travail;

initiating union-management training in the workplace on health and safety, harassment, employment equity, etc.;

introduisant une formation syndicale-patronale en milieu de travail sur la santé, la sécurité, le harcèlement, l'équité en matière d'emploi, etc.;

providing input to the regional education plan;

fournissant un apport au plan d'éducation régional;

formulating new ideas for delivering union education;

sollicitant un apport multipartite des membres au plan d'éducation régional;

adapting education materials to meet the immediate and evolving learning needs of the members;

émittant des idées nouvelles pour la prestation de l'éducation syndicale;

recommending revisions to teaching notes and handouts;

recommandant des révisions des notes et des documents de cours;

participating in various education committees and conferences.

participant à divers comités d'éducation et à diverses conférences.

Negotiates collective agreements for regional bargaining units by:

Négociateur des conventions collectives pour les unités de négociation régionales en :

preparing the notice to bargain within the time frame as prescribed by applicable labour legislation;

préparant l'avis de négociateur dans les délais requis par la législation ouvrière applicable;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

facilitating the compilation of bargaining demands and election of the negotiating team by members of the unit;

facilitant la compilation des revendications et l'élection de l'équipe de négociation par les membres de l'unité;

chairing negotiating teams;

présidant les équipes de négociation;

preparing regular reports on progress at the table for distribution to the members, the Regional Coordinator, the Coordinator of Negotiations and the REVP.

préparant des rapports réguliers sur les progrès à la table des négociations aux fins de distribution aux membres, au coordonnateur ou à la coordonnatrice régional-e et au coordonnateur ou à la coordonnatrice des négociations;

making representation to conciliation and other labour relations procedures related to negotiations;

faisant des représentations auprès des instances de conciliation et des autres instances de relations de travail liées aux négociations;

sitting as a member of the regional strike committee;

siégeant comme membre du comité régional de grève;

remaining responsible for providing interpretation, advice and guidance regarding the wording of collective agreements;

demeurant responsable de la prestation d'interprétation, d'avis et de conseils concernant la formulation des conventions collectives.

filing and representing the union in Unfair Labour Practice complaints and/or Bargaining in Bad Faith complaints;

déposer et représenter le syndicat dans les plaintes de pratiques déloyales de travail et / ou dans les plaintes de mauvaise foi;

negotiating Essential Services agreements where required by law;

négocier des ententes sur les services essentiels lorsque la loi l'exige;

negotiating Back to Work Protocol agreements.

négocier des accords de protocole de retour au travail.

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

Coordinates the active collective participation in the bargaining process of members in both regional and national bargaining units by:

Coordonner la participation collective active au processus de négociation des membres, des unités de négociation tant régionales que nationales en :

organizing bargaining input meetings and conferences;

organisant des réunions et des conférences des unités de négociation;

educating local members about the bargaining process;

éduquant les membres locaux quant au processus de négociation;

liaising with the negotiating team and ensuring members are kept up-to-date about developments at the table;

assurant la liaison avec l'équipe de négociation et s'assurant que les membres sont tenus au courant de ce qui se passe à la table des négociations;

coordinating collective action in support of the negotiating team;

coordonnant l'action collective à l'appui de l'équipe de négociation;

participating in/or chairing regional strike committees;

participant aux comités de grève régionaux ou en les présidant;

developing a regional strike strategy in consultation with the regional strike committee and locals;

élaborant une stratégie de grève régionale en consultation avec le comité de grève national et les sections locales;

developing and monitoring a budget for activities related to membership mobilization and strike;

dressant et contrôlant un budget pour les activités reliées à la mobilisation des membres et aux grèves;

conducting strike preparation courses;

donnant des cours de préparation aux grèves;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

coordinating strike and ratification votes;

coordonnant les votes de grève et de ratification;

setting up an intricate strike structure that ensures fast and reliable communication with every work site in the bargaining unit, facilitates strategic and targeted strike action, and offers personal and financial security in the event of a long strike;

mettant sur pied une structure de grève élaborée qui assure des communications rapides et fiables avec chaque lieu de travail au sein de l'unité de négociation, facilitant des mesures de grève stratégiques et ciblées et offrant une sécurité personnelle et financière dans le cas d'une grève prolongée;

coordinating all activities related to a strike or lock out, including the effective and orderly placement of pickets, liaising with federation of labour and district labour council strike support committees, liaising with the police, media strategy, liaising with counsel to avoid or challenge injunctions;

coordonnant toutes les activités reliées à une grève ou un lock-out, y compris la disposition efficace et méthodique des piquets, la liaison avec la fédération des travailleurs et le conseil du travail du district, la liaison avec la police, la stratégie médiatique et la liaison avec un conseiller juridique en vue d'éviter ou de contester les ordonnances;

maintaining PSAC presence on picket lines.

maintenant une présence de l'AFPC sur les piquets de grève.

Supports the PSAC's commitment to equity by:

Appuyer l'engagement de l'AFPC à l'égard de l'équité en :

challenging racism, sexism, able-ism and homophobia;

dénonçant le racisme, le sexisme, la discrimination fondée sur la capacité physique et l'homophobie;

organizing and providing on-going support to regional equity committees;

organisant et fournissant un appui soutenu aux comités d'équité régionaux;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

identifying and encouraging equity group members to take leadership positions in their locals and union.

repérant des membres des groupes d'équité susceptibles d'assumer des positions de leadership dans leurs sections locales et leur syndicat et en les encourageant en ce sens.

Maintains and expands the PSAC membership by:

Conserver et développer l'effectif de l'AFPC en :

responding constructively to expressions of membership dissatisfaction and alerting the Regional Coordinator to potential de-certification attempts;

réagissant de façon constructive aux plaintes des membres et en prévenant le coordonnateur ou la coordonnatrice régional-e des tentatives éventuelles de révocation d'accréditation syndicale;

coordinating campaigns to fight raids and de-certification attempts;

coordonnant les campagnes de lutte contre les tentatives de maraudage et de révocation de l'accréditation syndicale;

coordinating campaigns to fight contracting out and privatization;

coordonnant des campagnes de lutte contre la sous-traitance et la privatisation;

promoting a positive image of the PSAC;

projetant une image positive de l'AFPC;

identifying to the Regional Organizer potential targets for organizing campaigns;

signalant à l'organisateur ou à l'organisatrice régional-e des cibles éventuelles de campagnes de syndicalisation;

participating in organizing drives initiated by the Regional Organizer;

participant à l'organisation de campagnes entreprises par l'organisateur ou l'organisatrice régional-e.

as required, initiate and participate in organizing campaigns;

au besoin, initier et participer à des campagnes de syndicalisation;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

filing and representing the union before Labour Boards on Unfair Labour Practice Complaints related to organizing campaigns;

déposer et représenter le syndicat devant les commissions du travail sur les plaintes pour pratiques déloyales de travail liées à l'organisation de campagnes;

training member organizers.

former les membres recruteurs.

Performs a variety of administrative functions such as:

Remplir diverses tâches administratives telles que :

providing oral and written reports on activities and campaigns as required;

fournir sur demande des rapports verbaux et écrits sur les activités et les campagnes;

administering budgets for campaigns, strikes, etc.;

administering budgets for campaigns, strikes, etc.;

promoting an harassment-free workplace;

promouvoir un milieu de travail sans harcèlement;

drafting reports, letters, notices, etc. on the computer;

préparer des rapports, des lettres, des avis, etc. à l'ordinateur;

assisting in the effective administration of the regional office;

aider à l'administration efficace du bureau régional;

participating on selection boards as required.

participer sur demande aux comités de sélection.

QUALIFICATIONS

QUALITÉS REQUISES

This position requires significant experience in health and safety and the labour and/or social justice movement.

Les candidates et les candidats doivent posséder :

Une grande expérience en santé et sécurité et au sein du mouvement syndical et/ou du mouvement de justice sociale.

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

Candidates are expected to demonstrate their commitment to union principles and social justice.

Une connaissance des questions syndicales et sociales;

Knowledge of union and social issues.

Une connaissance des questions syndicales et sociales;

Knowledge of the political and operational structure of the PSAC.

Une connaissance de la structure politique et opérationnelle de l'AFPC;

Ability to analyze, apply, explain, and interpret collective agreements, employment legislation, and employer policies and directives.

Une aptitude à analyser, appliquer, expliquer et interpréter les conventions collectives, les lois sur l'emploi, de même que les politiques et directives patronales;

Ability to inspire, motivate, and organize groups to achieve collective goals and objectives.

Une aptitude à inspirer, motiver et organiser des groupes en vue d'atteindre des buts et objectifs collectifs;

Ability to facilitate union education courses.

Une aptitude à animer des cours de formation syndicale;

Ability to develop union education materials.

Une aptitude à développer du matériel de formation syndicale;

Ability to communicate orally and in writing in English with workers in a variety of occupations and backgrounds.

Une aptitude à communiquer de vive voix et par écrit en anglais avec les travailleuses et travailleurs qui occupent divers postes et qui ont divers antécédents;

Ability to create and bring strategic plans to fruition.

Une aptitude à créer et à mettre en oeuvre des plans stratégiques;

POSITION DESCRIPTION DESCRIPTION DE TRAVAIL

Position Title: **Regional Representative, Health & Safety - Vancouver**
Titre du poste : **Représentante ou représentant régional, santé et sécurité - Vancouver**

Position Number: 5810-0008
Numéro du poste :

A high degree of self-motivation and initiative is expected.

Un degré élevé de motivation personnelle et d'initiative;

Good judgement, problem-solving and conflict resolution skills, teamwork and leadership are required under circumstances that are often stressful and politically sensitive.

Un bon jugement, une aptitude manifeste en matière de résolution de problèmes, de conflits, un bon esprit d'équipe et du leadership dans des circonstances souvent stressantes et délicates d'un point de vue politique;

Candidates must be familiar with basic computer technology.

Une connaissance de base de la technologie informatique;

Candidates must possess significant knowledge of related provincial workers compensation legislation and Canada Labour Code Part II.

Une bonne connaissance des lois sur l'indemnisation des accidentés du travail de la juridiction appropriée et de la Partie II du Code canadien du travail.